

LA VOZ DEL PUEBLO

PRECIO DE SUSCRIPCIÓN

Suscripción Trimestre. Pesetas. 2'50
 Provincias " 3'00
 Número suelto " 0'25
 Anuncios y reclamos: precios convencionales.

Fundador, Director y Propietario:

Emilio Vieira Casanova

Redacción y Administración:

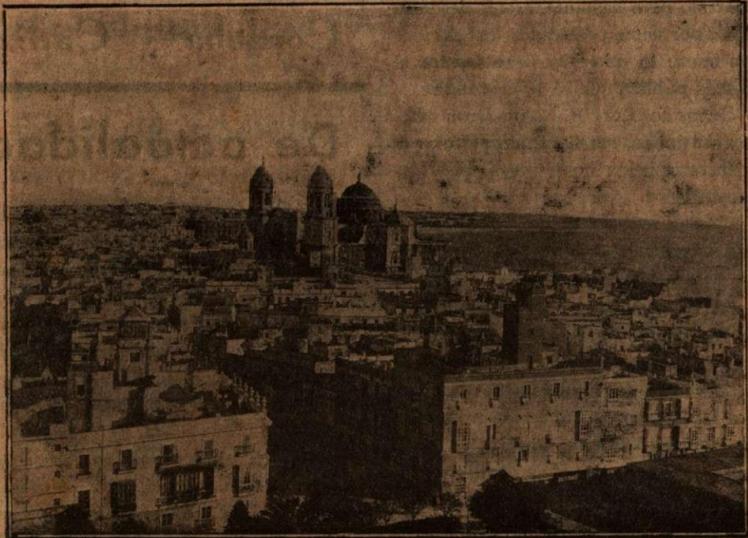
CADIZ

Adolfo de Castro, núms. 7 y 9

Suscripciones, anuncios y reclamos

PAGO ADELANTADO

No se devuelven los originales, ni se responde de ningún trabajo que no venga firmado por su autor.



CADIZ, la bella ciudad atlántica, la cuna de las libertades y sede de la cultura mas depurada, es el lugar elegido por LA VOZ DEL PUEBLO para su residencia.

Al saludar a la histórica ciudad nos honramos publicando una vista en la que se advierte su incomparable belleza.

BONSOR

DATOS BIOGRÁFICOS

Pocos días después de haber hecho generosa donación al Estado de la Necrópolis de Carmona, ha rendido su tributo a la muerte, a los 74 años de edad, en su Castillo de Mairena, el insigne arqueólogo e hispanófilo ilustre Excmo. Sr. D. Jorge Bonsor Sain Martín, nuestro culto colaborador y entrañable amigo.

Inglés de nacimiento, era el suyo un espíritu abierto a todas las tendencias, comprensivo y cultísimo, como resultado de la educación recibida en Tournai (Bélgica), en el colegio alemán de Moscú, en los institutos de Albi y Montauban y en el colegio de Huddersfield, de Inglaterra, artista por temperamento, cultivó la pintura, pero aficionado a los estudios arqueológicos, pronto se especializó en ellos hasta llegar a ser una autoridad universal indiscutible.

Prueba de la estima en que le tenían los doctos, es el hecho de haberle abierto sus puertas las Reales Academias de Bellas Artes, la Historia y multitud de entidades análogas, españolas y extranjeras. Los trabajos de Bonsor fueron premiados por el Gobierno español que le concedió la tan codiciada Cruz de Alfonso XII. El Gobierno de Albió también condecoró a Bonsor.

Su padre, que había recorrido España, recomendó a su regreso a Inglaterra que si alguna vez venía a nuestra nación no dejara de visitar Andalucía y de ésta, con preferencia, a Carmona, para contemplar su puerta de Sevilla. Un día, su espíritu aventurero emprendió tal viaje; y fué tanta la sugestión que en su espíritu ejerció nuestra patria chica, que desde entonces, hace por encima de cuarenta años, puede decirse que D. Jorge era andaluz y por esencia, de Carmona. En esta ciudad casó con una virtuosa dama, que solícita y amorosa compartió hasta su muerte hace cuatro años el

tiempo más glorioso del sabio, dulcificando su vida, y Carmona ha sido el campo de sus más importantes trabajos y descubrimientos.

El que nunca sintió temor ante las inclemencias del destino que lo llevara a errar por las riberas, llenas de recuerdos del pasado, solitarias de nuestros ríos, experimentó la sensación del desolado aislamiento en la vejez y buscó una segunda compañera en una aristocrática dama que con acendrado cariño ha sido el báculo de su ancianidad hasta su adiós a una vida que para el fenecido transcurrió rodeada por las más exquisitas atenciones de un acerbo que nunca le fué adverso.

Numerosas han sido las escavaciones practicadas por Bonsor en toda la región andaluza, principalmente en la búsqueda de la antigua Tarteso por las márgenes de nuestro legendario Guadalquivir y no pocas excursiones hizo por Europa en su afán de hallar vestigios de las épocas prehistóricas. Pero una de sus principales labores en beneficio de la Arqueología hispánica, ha sido la realizada con nuestro ilustre paisano el farmacéutico D. Juan Fernández López, (digno de mejor gloria por sus paisanos) que dió por resultado el descubrimiento de nuestra famosa Necrópolis romana. Merced a este hallazgo, Carmona ha sido visitada y admirada durante años por numerosos sabios nacionales y extranjeros, que, al par que la Necrópolis, han admirado los restos del venerable Alcázar, la histórica Puerta de Sevilla, los bellísimos templos y tanto tanto monumento como Carmona atesora y la ha hecho tan justamente compendio del mundo.

A la memoria de Bonsor debe Carmona una gratitud imperecedera que no debe ser expresada tan solo con el hecho de haberse

dado su nombre a una calle. Carmona debe a Bonsor algo más: sus autoridades y sus elementos culturales deben pensar en ello y honrar la memoria de tan gran sabio que era a la vez su hijo adoptivo por acuerdo unánime del Excmo. Ayuntamiento.

Bonsor, de quien en su aspecto de sabio hemos hablado, era además, un hombre bueno, un caballero excelente. Hoy, que la bondad, la caballerosidad y la excelencia son perlas contadísimas y ocultas; hoy en que tanto pseudo sabio, tanto bueno acomodaticio y tanto caballero poco caballeroso encontramos en nuestro camino, es más de llorar la pérdida de un hombre que supo ser amigo y que supo ser bueno; de un hombre que siendo un procer de la inteligencia, era sencillo, cariñoso y afable, y siendo ilustre y noble, no fué altivo jamás, ni jamás altanero.

En paz descanse el alma del amigo bueno y reciban sus deudos, especialmente su desconsolada esposa, distinguida y virtuosa dama nacida Lolita Simó, la expresión de nuestro pesar más hondo y más sentido.

EMILIO VIEIRA CASANOVA.

A un ruego de «La Voz de Carmona» obedece mi título, lector. Me llamo VOZ DEL PUEBLO porque así me lo llamó desde su ostracismo, la que durante ocho años ha sido la fiel mensajera que, prendida en sus columnas, llevó por doquier las aspiraciones de pueblos tan queridos como Carmona y Lora.

Ella, la veterana, la que supo elevar sin humillarse, nació en Carmona, en cuyo ambiente templó su espíritu, robusteció sus músculos y dignificó su alma. Yo he nacido en Cádiz, la fenicia, la milenaria «tacita de plata», perla del Atlántico, cuna de las libertades patrias, que ni en un sólo momento ha dejado de honrar a los hombres de las Cortes del 12. Yo he jurado a «La Voz de Carmona» que no profanaré mi cuna.

El Municipio y la villa de Lora del Río

Todos los años desde ha ocho, hasta el pasado en «La Voz de Carmona» y ogaño en LA VOZ DEL PUEBLO, nos viene correspondiendo el honor de hacernos eco de los deseos de esta ilustre, por estirpe, villa de Lora, en el laudable sentido de rendir culto, en su onomástica, a la Milagrosa Patrona Virgen de Sitifilla, bajo cuya advocación desenvuelven su vida los lorenenses. Y de paso que hemos dedicado nuestro ferviente recuerdo a la «Serranita Hermosa» de los hijos de Axati, una no mezquina parte de nuestra atención la hemos dedicado al lugar de su nacimiento, tomando por base su genuina representación civil; su Municipio.

En el espacio de siete años hasta la fecha, Lora del Río, como todos los pueblos de España, aunque sigan diciendo los contrarios, los tercios celosos, fingidos presvitas, ha encontrado ciudadanos que le ofrezcan las riquezas de sus iniciativas y Gobiernos que han apoyado éstas. Así, las mejoras recibidas por el pueblo amigo que nos ocupa, han sido, en número y calidad, de las que no pueden borrarse, aún poniendo a

tal servicio todos los caprichos de la envidia.

Nuestro culto colaborador M. G., en un bien cortado artículo que aparece en otro lugar de este número, trata de estas municipales cuestiones, circunscribiéndose al período de gobierno del Sr. Leyva, obediendo a una distribución de trabajos por el que a nosotros nos había de corresponder estudiar la gestión del actual Municipio, que con tanta voluntad como certera orientación preside en la actualidad don Ignacio Torres Santiago.

Hombre joven don Ignacio, templado en el yunque de los números allá en las financieras operaciones desde su dirección del Banco Español de Crédito, su gran fortuna como supremo edil del Ayuntamiento, la pondera el haberse desprovisto desde el primer momento de su mandato, de toda preocupación por las ajenas glorias, que al comprender que al bien común redundaban sus causas, antes que procurar prescindir con su quietud o desprecio de continuar las emprendidas mejoras de su antecesor, con un gesto digno de alabanza ha hecho suyo todo el programa, y hoy el Grupo Escolar y mañana la traída de aguas (cuya inauguración con gran éxito ha tenido lugar en la pasada semana), dos obras que por sí solas acreditan un período de mando, han culminado en la más halagadora realidad. Y esta conducta, en la que no ha tomado pequeña parte su capacitada Permanente y de cuyo éxito no puede hallarse ajeno don Antonio Gutiérrez Ballesteros, que más que secretario del Ayuntamiento es por su cultura y competencia su asesor jurídico, esta conducta, repetimos, adoptada por el primer magistrado civil del Municipio de Lora que sucediera al último de la Dictadura, contrasta patrióticamente con la observada por tantos otros Ayuntamientos fotóforos, de contextura arcaica, que pretextando sentimientos insentidos, por cuanto carecen de ideales, hablan a los pueblos cínicamente de herencias ominosas, esquivando iridículos! con tan infantiles argumentos la mortificación de sus selváticos celos.

Pero don Ignacio Torres Santiago, ayudado eficazmente por la Comisión Permanente y por el digno secretario señor Gutiérrez Ballesteros, no sólo viene atendiendo con gran alteza de miras a la continuación de las obras iniciadas por su antecesor, sí que, liquidando sus presupuestos con superávit, a pesar de ser limitadas las exacciones con que viene gravándose al contribuyente, tiene también en estudio algunos proyectos y llevado a la práctica algunas mejoras de su iniciativa.

Por ejemplo: Llevada ya a cabo la compra anteriormente al sitio lindante con el Grupo Escolar, en el ruedo, de tres fanegas y media de tierra, las ha parcelado este Municipio, trazando varias calles, poniendo lotes en venta, para cuya adquisición ha dado facilidades a las familias modestas, con lo que se propone solucionar la falta y carestía de las viviendas, dificultad sentida en Lora de manera sensible, por el aumento constante de su población.

Está hecho el plano para la reforma y embellecimiento de la Plaza de la Iglesia de Santa María. Van muy adelantadas las negociaciones con el palacio arzobispal para la cesión por éste, con destino a escuela, de la parte posterior de la Iglesia de la Merced.

Por el arquitecto don Aurelio Gómez Millán está en estudio, por encargo del Ayuntamiento, un proyecto de reforma y consolidación del local de Santa Ana, propiedad del Municipio, para escuelas de niñas, etcétera, etc.

Se haría este trabajo prolijo si nos empeñáramos en consignar aquí todas las innovaciones que tiene en proyecto el actual Municipio en bien del pueblo, que tan lealmente administra y gobierna. Y como no nos ha de faltar ocasión de hacer de ellas justa cita en su día oportuno, hacemos aquí punto, no sin antes consignar nuestra más ferviente felicitación al Ayuntamiento modelo, del que le hacen falta a Lora pocos sucesores, para figurar entre las poblaciones más hermosas en Andalucía.

José M. Rodríguez Silva

COSECHERO DE VINOS

CHIPIONA

Especialidad: Manzanilla **MARI REGLA**

Sucursal en Carmona:

Calle Reina Regente

Desde Lora del Río

Bateos.—En la parroquia de Nuestra Señora de la Asunción tomó las aguas del bautismo una niña hija de nuestro distinguido amigo don Rafael Lora Sáenz y de su distinguida esposa doña Ana Sosa Caro, siendo apadrinada por el culto administrador de Correos don José Sosa Caro y por su distinguida esposa doña Gracia Reuelta.

Entre los asistentes al acto recordamos a las respetables y distinguidas señoras doña Dolores Caro de Fernández, doña Cruz Caro de Baruelo, doña Dolores Caro de Cepeda, doña Pilar del Río de Caro y las bellas y simpáticas señoritas Mercedes Reuelta, Carmen Sosa, Cristobalina Caro, Pilar Serrano y Mercedes Lora.

Del sexo feo vimos al culto jefe de Telégrafos de ésta don Alfredo Fernández, don Lorenzo Caro, don Manuel Sosa, don Juan Caro, don Manuel Cepeda Rodríguez, don Antonio Caro, don Lorenzo Baruelo, don Juan Sosa, don Alfredo Sosa y don Antonio Jiménez Caro.

A la neófito se le impuso el nombre de Cruz y en la casa de los abuelos maternos don Nicanor Sosa Morales y su distinguida esposa doña Carmen Caro, fueron obsequiados concurrentes con derroche de vinos de las principales marcas, pastas, licores, habanos y champagne.

—También, y en la parroquia de Nuestra Señora de la Asunción, fué bautizado un niño hijo de nuestro buen amigo el rico industrial de esta plaza don José Trigo González y de su distinguida esposa doña Ana Melo, siendo apadrinado por sus hermanos Francisco y Magdalena Trigo Melo, e imponiéndosele el nombre de Antoñito.

Entre los invitados recordamos a las bellas y simpáticas señoritas Luisa, Juana y Manuela Roldan, Encarnación Estévez, Filomena y Teresa Becerra, Pepita González, Josefa González Corredor y otras que sentimos no recordar.

Del sexo fuerte vimos al culto administrador de Loterías don Isidoro Mateos y varios amigos de dentro y fuera de la población que le acompañaban y que sentimos no recordar sus nombres, los que, como todos los concurrentes, fueron espléndidamente obsequiados por la familia del señor Trigo.

Viajeros.—Estuvo en ésta, volviendo a unirse con su familia a su residencia de Cádiz, nuestro ilustre paisano el culto abogado, académico de la de San Fernando, don José Montoto y González de la Hoyuela.

—Marchó a Lisboa y otras capitales de la vecina república lusitana, don Justo González López, acompañado de su bella esposa, nacida María Leyva Huidobro.

—Estuvo en ésta el rico industrial de Córdoba, don Baldomero Milla.

—El día 2, festividad del Santo Angel y para felicitar a su señor padre, tuvimos el gusto de saludar en ésta a nuestro muy querido amigo y paisano el competente practicante del Hospital de la Santa Resurrección de Utrera, don Antonio Carmona Benítez, acompañado de su distinguida esposa doña Dolores García y de su prima política la bella y simpática señorita Lolita García.

—Marchó a Sanlúcar de Barrameda a pasar temporada de verano, nuestro buen amigo don Manuel Olivero Fernández con su distinguida esposa doña Isabel Gutiérrez, su hermana política la bella y simpática señorita Gracia Gutiérrez y su sobrino Curro Gutiérrez, estudiante de Bachillerato.

—Tuvimos el gusto de saludar en ésta a nuestro buen amigo de Peñafiel el culto secretario de aquel Juzgado municipal, don Antonio Campos con su distinguida esposa y sus monísimos hijos Manuela, Rosarito y Salvador.

—También, y del mismo vecino pueblo, nos han visitado don José Carrasco Montero, don Eduardo Muñoz, don José Núñez y don José de la Cova Benjumea.

—A pasar la temporada de verano, marcharon a Aracena los señores de Coronel y de la Torre (don José María).

—Para el mismo punto de la sierra de Huelva marcharon los señores de Benítez (don Isafas), acompañado de su distinguida esposa doña Jacinta González.

—Se encuentra en ésta pasando temporada al lado de su familia, el joven platero de Córdoba don Antonio Morillo y su bella hermana Dolores.

—Pasan temporada en Rota los señores de Quintanilla y Flores, con sus hijos y los señores de Naranjo Requeno.

—El domingo 3 tuvo lugar en ésta un bonito encuentro entre el equipo Sport C. Triana y el Lora F. C., resultando muy entretenido el partido, pues se vieron jugadas de habilidad y destreza por ambos contrincantes y en el que venció el Lora por 3 a 0.

El árbitro, Sr. Aranda, muy bien.

—En breve contraerá matrimonio en Santiago de Compostela con una distinguida señorita de aquella capital galaica, nuestro muy querido paisano el bizarro capitán de Artillería, don Pedro Leyva Huidobro.

—Hemos saludado a nuestro distinguido amigo don José del Real Luna.

—Ha sufrido unas agudas molestias intestinales, el rico labrador de ésta, buen amigo nuestro, don José María Liñan.

—De La Campana estuvo en ésta, don Rafael Sánchez Gago.

—Ha regresado de su viaje a Madrid y Valencia, nuestro querido amigo don Dorotheo Barneto.

—Llegó para pasar una temporada entre nosotros, la simpática señorita Luisa Padilla.

—Tomó las aguas del bautismo una niña hija de nuestro buen amigo don Francisco Cepeda y de su señora doña Sebastiana Garrucho, siendo apadrinada por don Manuel Fernández y su señora doña Carmen Garrucho.

Concurrieron las señoritas Rosita Muñoz, Angeles Reyes, Pascuala y Rosario Carrizosa y la monísima niña Mercedes Real.

Los invitados fueron obsequiados espléndidamente en casa de los padres.

—El pasado domingo 10, tuvo lugar en este Stadium, un excelente partido de fútbol, entre los primeros equipos «Deportivo Español», de Sevilla, y el «Lora F. C.»

El partido tuvo bastante interés desde su principio, por venir precedidos los equipos de gran fama, lo que hizo que llevara al campo más público que el de costumbre.

Los chicos del Lora F. C. pusieron cátedra de gran juego, consiguiendo perforar la meta contraria hasta ocho veces, por una de los contrarios.

El árbitro, señor Aranda, actuó como siempre, imparcial.

Una boda

El día 14 del actual y ante la bella imagen de Nuestra Patrona, la Virgen de Setefilla, tuvo lugar en ésta el enlace matrimonial de la bella y distinguida señorita Elisa Barneto Muñoz, con el culto maestro nacional don Manuel Valverde García.

Bendijo la unión el señor coadjutor de esta parroquia, nuestro muy querido amigo don Juan María Coca y Saavedra, siendo testigos por ambas partes don Blas Antidio Sánchez y don Joaquín Vidiella Miró.

Terminada la ceremonia religiosa, los invitados pasaron al domicilio de los padres de la novia, don Manuel Barneto y Barneto y doña Josefa Muñoz Sánchez, donde fueron obsequiados con esplendidez con dulces, vinos y licores de las mejores marcas.

Seguidamente los desposados salieron en auto con destino a una bonita finca de campo que los padres de la novia poseen en el término de Constantina, donde pasarán varios días, y desde allí irán a Sevilla y otras capitales.

FELIX.

«La Voz de Carmona» se ha ex-patriado voluntariamente por no doblegarse a ceder ni un punto de su dignidad. Cuando desaparezcan las causas que han motivado su silencio, de nuevo reaparecerá. Mientras tanto, las columnas de esta gaditana VOZ DEL PUEBLO, se nos han sido ofrecidas y nosotros hacemos donación de ellas a nuestros suscriptores y anunciantes, pues no en balde esta nueva publicación, viene a aumentar el acervo de los sacrificios por la cultura, en lo que a Carmona pueda interesar recoger la herencia de su «Voz», cuyo depósito conservará con la fidelidad de hija amantísima de la madre ultrajada.

Losetas de cemento

Azulejos pintados
NUEVOS MODELOS

Cementos, yesos, tuberías de todas clases. Materiales refractarios bañeras, lavabos, W.C., etcétera

Jacinto Canivell

Sierpes, 46.-SEVILLA

SUCURSALES EN

Córdoba y Cádiz.

De actualidad

Hay una virtud en el buen obrar que se llama perseverancia; dice esta cualidad, en relación con el orden objetivo de nuestra voluntad. En cuanto a la inteligencia como descansa en la verdad como aquella en el bien, mientras no consigue la educación entre la idea y la realidad objetiva, puede variar, ya en cuanto al fin de que es lo que consideremos la verdad, ya en cuanto a los medios para conseguirlo; por eso decimos que es de sabios variar de opinión. En opuesto sentido, a la tenacidad en el error, llamamos contumacia. Cuando la contumacia redunde en perjuicio de tercero, la injusticia de la acción se aumenta por la gravedad de sus consecuencias. Desgraciados los pueblos cuyos directores dan ejemplo de contumacia.

QUIERE Vd. tomar leche muy pura, muy pura, de cabra campera, muy campera? La tiene Pepe el del Conde, en la calle Martín López, núm. 21

VISO DEL ALCOR

Han pasado temporada en Rota don José Luis León con su señora e hijos, don José Borrego y señora, el médico don Manuel de los Santos y López de Tejada, con su hermana Amalia, Filito, Carmen, Isabel y Estrella.

—En una plaza de toros que aquí se improvisara, ha lucido sus facultades en el arte de Belmonte el joven de Carmona, Rafael Pérez Lozano (Espartero), que obtuvo un éxito y nos dicen que dos orejas.

Todo buen ciudadano debe acudir a fiscalizar las listas electorales que han sido expuestas al público por las Juntas Municipales desde el 20 de Agosto al 17 de Septiembre, para reclamaciones, y el que no vea su nombre entre los con derecho al voto o note, de estar expuesto, en él equivocación o en sus apellidos, debe hacer la reclamación en el acto, pidiendo el justificante de haberlo hecho con consignación del día.

GRAN SASTRERÍA

DE

PEDRO JIMÉNEZ

Perfección y Prontitud

PRIM, 22

CARMONA

SANITAS

debe estar en el establo, en todas las dependencias camperas y como desinfectante insustituible, desde la alcoba a la cocina de toda familia amante de la higiene y de su salud

Marqués de Paradadas, núm. 21.-SEVILLA

Ajuria, S. A.

MAQUINARIA AGRICOLA

Fabrica las afamadas trilladoras AJURIA

En 1927 se fabricaron y vendieron 87 trilladoras; en 1928, 306; en 1929, 454; en 1930 se fabrican 650 trilladoras, — CASI TODAS ELLAS YA VENDIDAS ANTES DE EMPEZAR LA CAMPAÑA DE TRILLA — Tractores «Massey Harris», los más rápidos y de menor consumo y de mayor duración. MATERIAL DE SIEGA «MASSEY HARRIS», AVENTADORAS, TRILLOS, GRADAS Y ARADOS DE TODAS CLASES

VICTORIA. -- Sucursal en Sevilla: Rioja número 9

Labradores:

Comprad Arados Balletos

Fundición y oficinas.-Teléfono 227.-CAMA (Sevilla)

Chalet VIÑA SOLA

ECOS DE SOCIEDAD

EL CORAZON NO ENVEJECE...

Pues, señor; que no tengo tema para los «ecos» de esta semana...

Nada, que mi pluma no sabe qué decir. Pero, calla; ahora que recuerdo. Sí, en efecto. Una cosa importantísima, sobre todo para nosotros, los hombres.

Sofía Casanova, desde la frontera rumana, nos descubre la «piedra filosofal»: el hombre es viejo a los CIENTOS años y la mujer a los CINCUENTA. ¡Pirámidal, sublime descubrimiento! Llevamos una ventaja de medio siglo. El corazón masculino, según la teoría de la célebre escritora, hasta los cien años puede sentir atracciones eróticas.

¡Ya lo creo que puede!... Con mucha frecuencia vemos casos de verdadero erotismo senil. Y es que, realmente, «el corazón no envejece nunca».

Un caso que conocemos nos lo demuestra plenamente.

Es el siguiente:

Un sexagenario asiste, de oyente, a unas oposiciones al Magisterio. Entre las opositoras, todas bellísimas, está una que, por su esbelta figura, su pelo naturalmente ondulado de color de ébano, sus ojos negrísimo y su boca de jugosos labios y dientes diminutos, destaca de las demás. Nuestro sexagenario, después de haber hecho una oposición brillantísima aquella preciosidad de criatura, se le acerca para felicitarle. Pasan cinco, diez minutos, y el muy «viejo» no piensa terminar. Había cola para felicitarla. Pero, que si quieres, el viejo la tenía «acaparada» y ni a la de tres daba participación. Y cual no sería la sorpresa de todos los «coleópteros»—entre ellos un servidor de ustedes—cuando salieron del aula donde se celebraban las oposiciones con una clase de amartelamiento que daba envidia.

¿Cómo hablaría aquel corazón de 65 años?... ¿Cómo llegó a comprenderlo tan fácilmente otro de 20?... He aquí el misterio...

Pero a los pocos meses, paseando por el parque de la capital donde se desarrolló el acontecimiento, tuvimos un encuentro inesperado. Por la enarenada calle que subíamos, bajaba la «pedagoga» del brazo de su sexagenario. ¿Se habían casado? Nuestro buen viejo era todo almíbar. Ella, guapísima, radiante de gozo y de alegría...

—¿Es posible?... — me preguntaba mi acompañante.

—A juzgar por la apariencia, no cabe la menor duda — le contesté.

Y, en efecto, mejor informados, resultó que estaban gozando de las dulzuras de la luna de miel.

Verdaderamente «el corazón no envejece nunca»...

EL MARQUES DE PINARES.

—Con la Ilma. Baronesa de Gracia Real pasa temporada en Sanlúcar de Barrameda, además de su encantadora Lolita, su angelical hija Enriqueta.

—La agraciada y simpática joven de esta buena sociedad, señorita Anita Bugallal del Olmo, pasa temporada en Rota al lado de sus hermanos los señores de la Cruz Díaz (don Diego).

—En comisión del servicio ha marchado a Extremadura y Barcelona nuestro muy querido amigo el teniente de la Guardia civil jefe de esta línea, don Saturnino Cabanillas Sáez.

—Sigue entre nosotros, siendo huésped de la señora viuda de Bugallal, la distinguida señorita, muy estimada en esta alta sociedad, nacida Lolita Velasco.

—Regresaron de Granada la distinguida señora doña Belén Sánchez, viuda de Puerto, con su dama de compañía la señorita de

Montaro, sus encantadoras sobrinas Magdalenita L. de Tejada y Sanjuán y Conchita Gavira Acal y el distinguido joven don Pedro Bugallal del Olmo.

—Marchó a Lanjarón el culto maestro nacional don Amador Gallardo.

—A Cádiz, don José Gavira Sanjuán, acompañado de su hijo Pepe y los señores de Viñan (don Alberto), con su monísima hija Pilarito.

—Hemos recibido un atento B. L. M. del nuevo presidente del casino de «La Amistad», don Manuel Ojeda Eslava, en el que se nos ofrece en su nuevo cargo.

Muy agradecidos nos reiteramos sus amigos, con la seguridad de que su gestión al frente del simpático Círculo responderá al acierto de los que lo eligieron.

—Marcharon a Rota los señores de Barrera Izaguirre (don Mariano).

—Estuvo en Sevilla, de La Campana,

don Antonio Benjumea Parias.

—Desde Sevilla su trasladaron a Rota los señores de Franco (don Ricardo), y de Alcalá de Guadaíra, los señores de Franco, acompañados de sus monísimos hijos.

—Se trasladaron de Sevilla a Cádiz, a pasar la temporada de verano, los señores de Montoto y González de la Hoyuela (don Luis).

—De Cantillana a Cádiz, el florido poeta don Juan Fernández Espinosa, acompañado de su bella hija Elisita.

—De Sevilla a Cádiz, el catedrático de Ciencias, nuestro paisano, don Manuel López Domínguez.

—Al lado de los suyos, se encuentra entre nosotros, disfrutando unos días licencia, el joven e ilustrado teniente de Granada don José Antón Hidalgo.

—Ha regresado de su viaje de novio, por varias capitales de España, los señores de Gavira Acal (don Ramón).

—En breve contraerá matrimonio con la bella señorita de Sevilla, Teresa Pérez Casino, nuestro querido paisano y amigo don Blás Silva y Silva.

—También contraerá en breve matrimonio, con la bella señorita, residente en Pillas, María Teresa Díaz Torres, el acreditado comerciante de ésta don Eduardo Jiménez Liñán.

—Pasa temporada, entre nosotros, el teniente coronel del regimiento de Soria, don Antonio González Espinosa.

—Aún no se ha reunido el Pleno del Ayuntamiento, que en solemne sesión debía juzgar a los concejales que han defraudado a la hacienda municipal, por cuyo delito les fué instruido expediente por el Gestor de Arbitrios.

«La Voz de Carmona» se ocupó repetidas veces de este vergonzoso asunto, sobre el que hemos de volver las veces que precisas se nos antojen.

Carmona, Agosto.

Banco Hispano Americano

CAPITAL: 100.000.000 de pesetas. - RESERVAS: Pesetas 38.490.132
Cuentas corrientes acreedoras al 30 de Junio de 1930: Pesetas 1.518.864.593.61

Oficinas centrales: Plaza de Canalejas, 1
SUCURSALES URBANAS EN MADRID

Calle del Duque de Alba, 15.- Calle de Alcalá, 76.- Glorieta de Ruiz Jiménez, número 1 y calle Fuencarral, número 82.

SUCURSALES URBANAS EN BARCELONA

Plaza de Palacio, Letra A y Ronda de San Antonio, número 4

Próximas oficinas urbanas a inaugurarse:

MADRID: Avenida de Eduardo Dato, 6.- BARCELONA: Salmerón, 101

132 sucursales: Albacete, Alcalá la Real, Alcañiz, Alcira, Alcoy, Algeciras, Alicante, Almendralejo, Almería, Antequera, Aranda de Duero, Arucas, Avila, Azuaga, Badajoz, Barbastró, Barcelona, Béjar, Bilbao, Burgos, Cabra, Cáceres, Cádiz, Calahorra, Calamocha, Calatayud, Carmona, Cartagena, Caspe, Castellón de la Plana, Cazalla de la Sierra, Ceuta, Ciudad Real, Córdoba, Coria, Cortegana, Cuenca, Cullera, Don Benito, Ecija, Ejea de los Caballeros, El Ferrol, Elda, Estella, Figueras, Gandía, Gerona, Granada, Guadalajara, Guadix, Haro, Huelva, Huesca, Jaca, Jaén, Játiva, Jerez de la Frontera, Jumilla, La Coruña, La Palma del Condado, Las Palmas, Linares, Logroño, Loja, Lora del Río, Lorca, Lugo, Mahón, Málaga, Martos, Medina del Campo, Medina de Rioseco, Mérida, Monforte, Montilla, Morón de la Frontera, Motril, Mula, Murcia, Olot, Onteniente, Orense, Osuna, Palma de Mallorca, Pamplona, Plasencia, Pontevedra, Pozoblanco, Puerto de Santa María, Reinosa, Ronda, Sabadel, Salamanca, Sanlúcar de Barrameda, Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife, Santander, Santiago, Segovia, Sevilla, Soria, Tafalla, Talavera de la Reina, Tarracón, Tarrasa, Teruel, Toledo, Torrelavega, Tudela, Tuy, Ubeda, Utrera, Valdepeñas, Valencia, Valverde del Camino, Valladolid, Vélez-Málaga, Vigo, Villafranca del Panadés, Villagarcía de Arosa, Villarreal, Villena, Vitoria, Vivero, Zafra y Zaragoza.

Banco Federado: Banco de San Sebastián.-Central: San Sebastián

15 sucursales: Azcoitia, Azpeitia, Beasaín, Eibar, Elizondo, Irún, Oñate, Pasajes, Rentería, Tolosa, Vergara, Villafranca, Zarauz, Zumárragay Zumaya.

Bancos concertados: Banco Herrero.-Central Oviedo

31 sucursales: Arriendas, Astorga, Benavente, Cangas de Onís, Colunga, Cudillero, Grado, Infesto, La Felguera, León, Lluarca, Llanes, Mieres, Moreda, Navía, Palencia, Pola de Allande, Pola de Laviana, Pola de Lena, Pola de Siero, Pravia, Rivadeo, Ribadesella, Salas, Sama de Langreo, Tineo, Trubia, Vegadeo, Villaviciosa y Zamora.

Banco concertado: Banco de Gijón.-Central: Gijón.-Sucursal Avilés.

El Banco Hispano Americano realiza, dando grandes facilidades, todas las operaciones propias de estos establecimientos, y en especial, las de España con las Repúblicas de la América Latina.—Compra y vende por cuenta de sus clientes, en todas las bolsas, toda clase de valores, monedas y billetes de bancos extranjeros.—Compra y descuenta cupones, amortizaciones y documentos de giros.—Presta sobre valores, metales preciosos y monedas, y abre cuentas de créditos sobre ellos.—Facilita giros, cheques y cartas de créditos.—Abre cuentas corrientes con intereses y sin él.—Admite en sus cajas depósitos en efectivo y valores de custodia.

Sucursal en Lora del Río: Rodríguez de la Borbolla, 36

DIRECCIONES: Postal, Apartado de Correos, número 1. Telegráfica y Telefónica, HISPAMER. Teléfono Urbano e Interurbano, número 58.

Beban siempre **Fino LA RIVA**

Del acerbo común

Los labradores no pueden vivir unidos y menos en paz, mientras vivan, medrando, entre ellos, sus explotadores. Es un caso igual al de los conejos, en cuyas madrigueras se abren sus guaridas los zorros; si el pequeño mamífero roedor se obstina en no emigrar, al fin, sucumbe.

Hay que desenmascarar a los tunos. Compran vendiendo a la baja, entre otras infinitas trastiendas, para engañarte, ¿sabes, labrador bueno, andaluz? Y se aprovechan de tus necesidades, al tanto de las cuales se hallan a diario, por tus mismas revelaciones ingenuas, para ofrecerte su dinero a precio de martirio... y de ruina.

Los conejos deben buscar la unión entre sus congéneres. Su alianza con los zorros lleva aparejada su eterna intranquilidad y al fin su muerte.

HEMORRUOL Poderoso tónico y reconstituyente
SUSTITUYE EL ACEITE DE BACALAO
DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

Joyería Valdés
Sagasta, 28 y 30
Teléfono: 22.380
SEVILLA

Información musical

CONCIERTOS

Bueno, magnífico el concierto del domingo tres. ¡Lástima y grande es que el bullicio dominguero no permita apreciar con exactitud las bellezas de las partituras! De todos modos, el «reprise» de «Maruxa», la inspiración cumbre del gran Vives, estuvo colosalmente interpretada. Pudimos apreciarlo a fuerza de aplicar nuestro órgano auditivo. Justo es consignar ahora los positivos efectos sacados en esta audición. Ritmos perfectísimamente ajustados y expresados con claridad meridiana. Matización estilizada con insuperable técnica. Reguladores fielmente sentidos. Motivos que se expresaron con severidad unos, y con delicado gusto otros. Pulida afinación. Conjunto general extraordinariamente hermoso. ¿Por qué este cambio tan repentino en cuarenta y ocho horas?... ¿Misterios temperamentales?... Quizás.

«La Verbena de la Paloma»... La obra que dió gloria, luz, alegría, fama, vida... ¡Oh, Bretón!... ¡Oh, laureada banda municipal de Carmona!... ¡Cuántas veces al oír: «Por ser la Virgen de la Paloma», hemos añorado aquellos felices días pasados en la sin par y castiza verbena!...

«Un mantón de la China»... (Verbena)
«Golondrón, Golondrina»... (Maruxa)
He aquí dos estrofas que corren paralelamente, en triunfo inusitado, el dilatado campo del lirismo español. Y cuando tropiezan con intérpretes como los nuestros, es obligada la exclamación: ¡*quo vadis!*!

Si delicadeza y buen gusto hubo en la «lectura de la carta», de «Maruxa», la cadenciosa y dormilona «habanera» de «La Verbena» se expresó con sutileza encantadora.

Si se supo adjudicar todo el casticismo madrileño al paso-doble de la inspiración bretoniana, también se le dió toda la belleza, toda la gallardía, al «golondrón» de la vivecana.

Nuestro comentario lo sintetizamos con la frase siguiente: Bretón y Vives habrían llorado de gozo, si hubiesen escuchado la interpretación de sus correspondientes creaciones. Es el mejor elogio que podemos hacer.

Otra vez la castiza y popular composición bretoniana. Con la diferencia, que si el domingo tuvimos que hacer esfuerzos sobrehumanos para oírla, el jueves, siete, la oímos con completa calma, pareciéndonos mejor audición, mayor elevación de conjunto, sin parar miente en la superficialidad de las distracciones del flautista. ¡Cosas de chicos!...

Se ha llegado a compenetrar tan fielmente nuestra banda con «La Verbena de la Paloma», que nos atrevemos a asegurar la ejecuta tan admirablemente como las principales bandas españolas, e infinitamente mejor que todas las de su categoría. ¡Si pudiéramos decir siempre lo mismo!...

Le siguió en turno la notable creación rossiniana «El Barbero de Sevilla», obra que

ZAPATOS
de verdadera ocasión solo en la sucursal de
Calzados «La Imperial»
Calle Feria, 125.-SEVILLA
Muchos pares sueltos desde DOS pesetas

coadyuvó extraordinariamente para triunfar en el certamen cazallense, de gozosa memoria.

Si al autor de «Guillermo Tell» le hubiesen dicho allá por el año de 1816, que una banda de 35 músicos, de pueblo, iba a interpretar su obra capital con la maestría que lo hizo en el concierto del jueves 7 la «nuestra», Rossini, el gran Rossini, por toda contestación y todo comentario hubiérase sonreído incrédulamente.

Y es lo cierto, por fortuna, que la interpretación musical de la bella ópera bufa, no tuvo desperdicio.

Matización, ritmo, modulaciones, todo, en fin, expresado con maravillosa inspiración.

Fragmentsos hubo, como el *crescendo* de «el trío de la tempestad», de soberbia ejecución. Por su delicadeza, por su expresión sentimental nos impresionó notablemente el «aria» del conde Almaviva y la «cavatina» de su amada Rosina. Muy bien el «aria» de la calumnia, que el «sase» supo «dejar» con matemática expresión.

El concierto del jueves fué lo que se llama una «actuación afortunada». Por cierto que la «batería» se ha hecho acreedora en este concierto al perdón de sus defectos pasados. De justicia es conseguido.

¡Qué tranquilo dormiría el maestro León!

Francamente confesamos que nos sorprendió que en el programa del día 15, festividad de Nuestra Señora de los Reyes, ocupara el cuarto lugar la selección de «La Reina Mora», del gran Serrano.

Y nos sorprendió porque no esperábamos tan pronto su audición.

Una selección como la de «La Reina Mora», que es difícilísima por sus repertorios y variados tiempos y movimientos; que tan pronto actúa un tema sentimental y apasionado, como inopinadamente irrumpe uno alegre y flamenco; que tiene fragmento de insuperable valor técnico, como motivos de cumbre inspiración; que tiene, en general, la poesía y la gracia del alma gitana—tan difícil de expresar—; una selección, repito, que reúne estas condiciones, es sumamente

difícil hacerla llegar a los ejecutantes, máxime cuando estos ejecutantes tengan la confección de los *nuestros*, aunque de voluntad estén a la altura del Teide.

Por reunir toda esta serie de circunstancias, es por lo que fué mayor nuestra sorpresa. «Selección» que tiene la exquisita interpretación que tuvo la noche del 15 la de «La Reina Mora», merece toda clase de los sus ejecutantes. No sería justo regatearle elogios.

En detalles, en fragmentos, en motivos, estuvieron tan inspirados como el compositor al escribirla.

Esta *perla fina*, de preciosos orientes, la engarzó nuestra banda Municipal en oro de 33 kilates, valiosa joya digna de ser lucida por la reina de las reinas.

Bien, muy bien, por los grandes músicos carmonenses.

ROSANTINEZ.

Carmona.

Este número extraordinario tendrá el mismo precio, para nuestros suscriptores, que el corriente de cuatro páginas.

Pensando LA VOZ DEL PUEBLO, inspirarse en la misma conducta moral, espiritual y material que «La Voz de Carmona», el trato de aquél con sus suscriptores y anunciantes, será el por ésta adoptado en todos los aspectos de sus relaciones con el público.

Tejidos y Novedades

Ferretería, Cordelería

:: Loza y Cristal ::

Artículos de los mejores a precios baratísimos.

CELESTINO DEL RIO

Lora del Rio

EMILIO CANO CARRERA

Fábrica de materiales de construcción y Cacharrería de todas clases de vidrios.

Fábrica de Gaseosas y Agua de Seltz. -- Fábrica de Hielo.

Teléfonos núms. 79 y 80—Cuenta corriente en el Hispano Americano y en el Español de Crédito.

LORA DEL RIO

Sabañones

desaparecen en 24 horas con la **Vasilicina A. MARTIN**
Cura rápidamente dolores, enfermedades de la piel, grietas, quemaduras y almorranas. **Farmacias y Droguerías.**
Depósito en esta ciudad, farmacia del **Lcdo. Rafael Requena**

Por la raza, por la patria, por la cultura
Una gran obra de cultura y patriotismo.

El patronato de las Bibliotecas Populares Hispano-Americanas, (domiciliado en Madrid, calle de Zurbano número 20) que ha creado recientemente la Institución «El mejor libro del mes» para designar la mejor obra de cuantas se publican dentro de cada mensualidad, con el fin de suministrar al público español un índice seguro para sus lecturas, tiende además y este es su objeto y finalidad, primordiales, a la creación de Bibliotecas Populares en todos los pueblos de España y de habla española, contribuyendo a la difusión gratuita del libro.

La acción de las Bibliotecas públicas no ha alcanzado hasta ahora más que a las poblaciones de cierta importancia, y la gran masa del país no ha disfrutado de sus beneficios. A los pueblos pequeños, a las aldeas, a las cortijadas no llegan libros, y no es de extrañar que tampoco sientan las gentes de esas entidades de población estímulo alguno por la lectura, pues sabido es que solo puede quererse aquello que se conoce.

No puede ser, por tanto, más noble y más patriótica la intención del Patronato de las Bibliotecas Populares Hispano-Americanas al pretender que no haya pueblo por pequeño que sea que no tenga su correspondiente Biblioteca. Para ello es suficiente que en cada pueblo se reúna treinta socios como mínimo, cada uno de los cuales abone anualmente el módico donativo de dos pesetas. ¡Habrá pueblo por insignificante que sea que no cuente con treinta personas deseosas de poseer una Biblioteca por dos pesetas al año solamente!

En este sentido nos dirigimos a todos los españoles en general y más particularmente a los Maestros Nacionales, Alcaldes, Secretarios de Ayuntamiento y Párrocos de cada localidad que son los llamados más directamente por su categoría y condición, a llevar a cabo la creación de las Delegaciones respectivas.

Debemos prestar la atención debida a esta ocasión que se nos ofrece de poder constituir en todos los pueblos de España Bibliotecas Populares, o bien ampliar y mejorar las ya existentes, toda vez que este es el medio más eficaz y positivo para el desarrollo de la cultura de sus habitantes.

FEDERICO DEL RIO ARMENTA.

N. de la R.—La Asociación del Mejor Libro del Mes, ha emitido su fallo de Junio a favor de «La Isla de los Santos», de don Ricardo Baeza.

¡Traidores!

Nos cerca la traición, infame mano el puñal alza para darnos muerte. dulce amistad en odio se convierte, y contra su doblez todo es en vano.

Surge la envidia y su poder tirano quiere amargar dulzuras de la suerte, hiriendo con su dardo el pecho fuerte que fué de amores templo soberano.

Con máscara de infame hipocresía se oculta la traición, que así prefiere las negras sombras a luz del día.

Luchar en valde mi esperanza quiere, y es muy triste morir, amada mía, sin conocer la mano que nos hiera.

NARCISO DIAZ DE ESCOVAR.

LA BÉTICA FÁBRICA DE AZÚCAR
LOS ROSALES